

Accentuation Première déclinaison

Type RR (книга)

 accent fixe sur le radical
sur le même syllabe qu'au *Nominatif Singulier*

S G	<i>Nom</i>	книга	●	○	картина	○	●	○
	<i>Acc</i>	книгу	●	○	картину	○	●	○
	<i>Gén</i>	книги	●	○	картины	○	●	○
	<i>Dat</i>	книге	●	○	картине	○	●	○
	<i>Instr</i>	книгой	●	○	картиной	○	●	○
	<i>Loc</i>	о книге	●	○	о картине	○	●	○
P L	<i>Nom</i>	книги	●	○	картины	○	●	○
	<i>Acc</i>	книги	●	○	картины	○	●	○
	<i>Gén</i>	книг	●		картин	○	●	
	<i>Dat</i>	книгам	●	○	картинам	○	●	○
	<i>Instr</i>	книгами	●	○	картинами	○	●	○
	<i>Loc</i>	о книгах	●	○	о картинах	○	●	○

Type productif. Tous les substantifs à accent initial ou médian au nominatif singulier (sauf *деревня, доля*). Les substantifs formés avec le suffixe diminutif -к- appartiennent tous à ce type, quel que soit l'accent du mot dont ils sont dérivés (*водка, ручка, ножка, спинка, речка, стрелка, трубка* и др.)

→ *девушка, девочка, книга, комната, песня; квартира, работа, корзина, половина* и др. (10 700)

Type RM (*seulement* *доля, деревня*)

 accent sur le radical au singulier et au *N.pl.*,
accent final à partir du *G.pl.*

S G	<i>Nom</i>	доля	●	○	деревня	○	●	○
	<i>Acc</i>	долю	●	○	деревню	○	●	○
	<i>Gén</i>	доли	●	○	деревни	○	●	○
	<i>Dat</i>	доле	●	○	деревне	○	●	○
	<i>Instr</i>	долей	●	○	деревней	○	●	○
	<i>Loc</i>	о доле	●	○	о деревне	○	●	○
P L	<i>Nom</i>	доли	●	○	деревни	○	●	○
	<i>Acc</i>	доли	●	○	деревни	○	●	○
	<i>Gén</i>	долей	○	●	деревень	○	○	●
	<i>Dat</i>	долям	○	●	деревням	○	○	●
	<i>Instr</i>	долями	○	●	деревнями	○	○	●
	<i>Loc</i>	о долях	○	●	о деревнях	○	○	●

Type DD (мечта)

accent fixe final

S G	<i>Nom</i>	мечта	○	●	статья	○	●
	<i>Acc</i>	мечту	○	●	статью	○	●
	<i>Gén</i>	мечты	○	●	статьи	○	●
	<i>Dat</i>	мечте	○	●	статье	○	●
	<i>Instr</i>	мечтой	○	●	статьей	○	●
	<i>Loc</i>	о мечте	○	●	о статье	○	●
P L	<i>Nom</i>	мечты	○	●	статьи	○	●
	<i>Acc</i>	мечты	○	●	статьи	○	●
	<i>Gén</i>	мечт	●		статей	○	●
	<i>Dat</i>	мечтам	○	●	статьям	○	●
	<i>Instr</i>	мечтами	○	●	статьями	○	●
	<i>Loc</i>	о мечтах	○	●	о статьях	○	●

Type improductif. En recul. Des mots à accent fixe final au 19-ème siècle présentent aujourd'hui un recul d'accent au pluriel (cela permet de distinguer le *G.sg* du *N.pl.*)

→ *клевета, кума, мечта, похвала, статья, стопа, суета, черта* и др. + *singularia tantum* : *тайга, тишина, икра* и др. (410, mais une dizaine seulement de mots d'origine russe courants et admettant le pluriel).

Type **DM** (волна)

Accent fixe final sauf au <i>N.-Acc.pl.</i>						
S G	<i>Nom</i>	волна	○ ●	серьга	○ ●	
	<i>Acc</i>	волну	○ ●	серьгу	○ ●	
	<i>Gén</i>	волны	○ ●	серьги	○ ●	
	<i>Dat</i>	волне	○ ●	серьге	○ ●	
	<i>Instr</i>	волной	○ ●	серьгой	○ ●	
	<i>Loc</i>	о волне	○ ●	о серьге	○ ●	
P L	<i>Nom</i>	волны	● ○	серьги	● ○	
	<i>Acc</i>	волны	● ○	серьги	● ○	
	<i>Gén</i>	волн	●	серьг	○ ●	
	<i>Dat</i>	волнам	○ ●	серьгам	○ ●	
	<i>Instr</i>	волнами	○ ● ○	серьгами	○ ● ○	
	<i>Loc</i>	о волнах	○ ●	о серьгах	○ ●	

Une petite **trentaine** de mots dont les plus usuels sont : → губа, волна (DR), слеза, строфа (DR), межа, серьга, свеча (свечей), ноздря (ноздрей), пята, полоса, сковорода, простыня.

Type **MM** (гора)

Accent fixe final sauf au <i>N.-Acc.pl.</i> et <i>Acc.sg.</i>						
S G	<i>Nom</i>	гора	○ ●	голова	○ ○ ●	
	<i>Acc</i>	гору	● ○	голову	● ○ ○	
	<i>Gén</i>	горы	○ ●	головы	○ ○ ●	
	<i>Dat</i>	горе	○ ●	голове	○ ○ ●	
	<i>Instr</i>	горой	○ ●	головой	○ ○ ●	
	<i>Loc</i>	о горе	○ ●	о голове	○ ○ ●	
P L	<i>Nom</i>	горы	● ○	головы	● ○ ○	
	<i>Acc</i>	горы	● ○	головы	● ○ ○	
	<i>Gén</i>	гор	●	голов	○ ●	
	<i>Dat</i>	горам	○ ●	головам	○ ○ ●	
	<i>Instr</i>	горами	○ ● ○	головами	○ ○ ● ○	
	<i>Loc</i>	о горах	○ ●	о головах	○ ○ ●	

Type **improductif (10)**. En régression depuis plusieurs siècles. A l'état pur, il ne comprend qu'une **dizaine** de substantifs.
→ доска (досок) (DR), гора, нога, рука, поря, среда, борода, полоса (DM), сторона, щека (*Acc.*: щёку) (DM).

Dans certaines expressions figées, l'accent mobile peut remonter jusque sur la préposition régissant l'accusatif (singulier ou pluriel) : *вести за руку*, *брать на руки*, *хвататься за голову* и др.

Type **DR** (колбаса)

Accent final au singulier, sur le radical au pluriel						
S G	<i>Nom</i>	колбаса	○ ○ ●	сосна	○ ●	
	<i>Acc</i>	колбасу	○ ○ ●	сосну	○ ●	
	<i>Gén</i>	колбасы	○ ○ ●	сосны	○ ●	
	<i>Dat</i>	колбасе	○ ○ ●	сосне	○ ●	
	<i>Instr</i>	колбасой	○ ○ ●	сосной	○ ●	
	<i>Loc</i>	о колбасе	○ ○ ●	о сосне	○ ●	
P L	<i>Nom</i>	колбасы	○ ● ○	сосны	● ○	
	<i>Acc</i>	колбасы	○ ● ○	сосны	● ○	
	<i>Gén</i>	колбас	○ ●	сосен	● ○	
	<i>Dat</i>	колбасам	○ ● ○	соснам	● ○	
	<i>Instr</i>	колбасами	○ ● ○ ○	соснами	● ○ ○	
	<i>Loc</i>	о колбасах	○ ● ○	о соснах	● ○	

Type **productif (120)**. En extension. → гроза, змея, игра, изба, коза, коса (MR), колбаса, лиса, плита, река (MR), сосна, страна, стрела, судьба, толпа, трава, труба, тюрьма и др. ; жена (жёны), весна (вёсны), метла (мётлы), звезда (звёзды)

Type **DR'** (семья)Accent final au singulier et au *G.pl.* (voyelle mobile accentuée), sur le radical au pluriel

	<i>Nom</i>	семья	○ ●	сестра	○ ●
S	<i>Acc</i>	семью	○ ●	сестру	○ ●
G	<i>Gén</i>	семьи	○ ●	сестры	○ ●
	<i>Dat</i>	семье	○ ●	сестре	○ ●
	<i>Instr</i>	семьёй	○ ●	сестрой	○ ●
	<i>Loc</i>	о семье	○ ●	о сестре	○ ●
	<i>Nom</i>	семьи	● ○	сёстры	● ○
P	<i>Acc</i>	семьи	● ○	сёстры	● ○
L	<i>Gén</i>	семей	○ ●	сестёр	○ ●
	<i>Dat</i>	семьям	● ○	сёстрам	● ○
	<i>Instr</i>	семьями	● ○ ○	сёстрами	● ○ ○
	<i>Loc</i>	о семьях	● ○	о сёстрах	● ○

+ овца, свинья, судья (5 mots)

Type **MR** (вода)Accent final au singulier (sauf à l'*Acc.sg.*) et sur le radical au pluriel

	<i>Nom</i>	вода	○ ●	земля	○ ●
S	<i>Acc</i>	воду	● ○	землю	● ○
G	<i>Gén</i>	воды	○ ●	земли	○ ●
	<i>Dat</i>	воде	○ ●	земле	○ ●
	<i>Instr</i>	водой	○ ●	землёй	○ ●
	<i>Loc</i>	о воде	○ ●	о земле	○ ●
	<i>Nom</i>	воды	● ○	земли	● ○
P	<i>Acc</i>	воды	● ○	земли	● ○
L	<i>Gén</i>	вод	● ○	земель	○ ●
	<i>Dat</i>	водам	● ○	землям	● ○
	<i>Instr</i>	водами	● ○ ○	землями	● ○ ○
	<i>Loc</i>	о водах	● ○	о землях	● ○

Une **quinzaine** de mots dont : → вода, душа, коса (DR), земля, зима, река (DR), спина, среда, стена, цена

Pour доска, среда, стена, l'évolution est récente. Les dictionnaires donnent encore на досках, по средам, на стенах, alors que les gens prononcent на досках, по средам, на стенах.

Deuxième déclinaison : masculins

Type RR (стакан)

Accent fixe sur le radical sur le même syllabe qu'au <i>Nominatif Singulier</i>
--

	<i>Nom</i>	стакан	○ ●		парк	●
S	<i>Acc</i>	стакан	○ ●		парк	●
G	<i>Gén</i>	стакана	○ ● ○		парка	● ○
	<i>Dat</i>	стакану	○ ● ○		парку	● ○
	<i>Instr</i>	стаканом	○ ● ○		парком	● ○
	<i>Loc</i>	о стакане	○ ● ○		о парке	● ○
	<i>Nom</i>	стаканы	○ ● ○		парки	● ○
P	<i>Acc</i>	стаканы	○ ● ○		парки	● ○
L	<i>Gén</i>	стаканов	○ ● ○		парков	● ○
	<i>Dat</i>	стаканам	○ ● ○		паркам	● ○
	<i>Instr</i>	стаканами	○ ● ○ ○		парками	● ○ ○
	<i>Loc</i>	о стаканах	○ ● ○		о парках	● ○

Type le plus productif. Relèvent de ce type (11400) :

► Tous les mots à accent médian (sauf *учитель* et quelques noms de métier en *-тор, -сор*) :

→ автобус, учебник, понедельник, будильник, товарищ, ботинок, подарок, санаторий и др.

► Tous les noms de nationalités :

→ француз, чех, грек, поляк, немец, японец, испанец, американец, китаец и др.

► La plupart des noms d'action dérivés de racines verbales :

→ шум, смех (sg), крик, плач (sg), ответ, вопрос, совет, разговор, рассказ, перевод, вход, выход, поход, приезд, отъезд, завтрак, обед, ужин, звук и др.

► La plupart des monosyllabes d'origine étrangère :

→ зал, клуб, флаг, фильм, пляж, текст, торт, шарф, спорт (sg), центр, лифт, парк, душ, цирк и др.

► Beaucoup de polysyllabes en *-н* d'origine russe ou étrangère :

→ стакан, карман, чемодан, диван, роман, графин, камин, маназин, вагон, бензин, район, телефон, бассейн и др.

► Beaucoup de polysyllabes en *-т* d'origine russe ou étrangère :

→ халат, самолёт, проспект, конверт, билет, кабинет, факультет, университет, институт, студент, концерт, турист, алфавит, маршрут, климат, транспорт (sg) и др. (sauf паспорт).

► Divers :

→ портфель, урок, вторник, месяц, март, апрель, май, июнь, июль, август, запад, юг, восток, север, завод, вокзал, народ, музей, трамвай, инженер, химик и др.

Type RD (сад)

Accent sur le radical au singulier, final au pluriel
--

	<i>Nom</i>	сад	●		сын	●		город	● ○
S	<i>Acc</i>	сад	●		сына	● ○		город	● ○
G	<i>Gén</i>	сада	● ○		сына	● ○		города	● ○ ○
	<i>Dat</i>	саду	● ○		сыну	● ○		городу	● ○ ○
	<i>Instr</i>	садом	● ○		сыном	● ○		городом	● ○ ○
	<i>Loc</i>	о саде / в саду	● ●		о сыне	● ○		о городе	● ○ ○
	<i>Nom</i>	сады	○ ●		сыновья	○ ○ ●		города	○ ○ ●
P	<i>Acc</i>	сады	○ ●		сыновей	○ ○ ●		города	○ ○ ●
L	<i>Gén</i>	садов	○ ●		сыновей	○ ○ ●		городов	○ ○ ●
	<i>Dat</i>	садам	○ ●		сыновьям	○ ○ ●		городам	○ ○ ●
	<i>Instr</i>	садами	○ ● ○		сыновьями	○ ○ ● ○		городами	○ ○ ● ○
	<i>Loc</i>	о садах	○ ●		о сыновьях	○ ○ ●		о городах	○ ○ ●

Type productif. Relèvent de ce type (210) :

► Tous les mots ayant au N.pl. la désinence *-а* (sauf рукав) (Un certain nombre de ces mots ont un *Locatif second singulier* en *-у*: глаз, край, лес, луг, снег, берег):

→ **бок, борт, век, глаз, год** (года, *familier*), **дом, край, лес, луг, мех, снег, сорт, том, цвет; адрес, берег, вечер, голос, город, доктор, катер, купол, лагерь, мастер, номер, отпуск, остров, парус, паспорт, повар, поезд, пояс, пропуск, соболь, сторож, тополь, холод, хутор; директор, колокол, профессор, учитель.**

Dans certaines expressions figées, l'accent mobile peut, au singulier, remonter jusque sur la préposition : **за город, за городом** 'à la campagne' **mais** за **город, за городом** 'après la ville, au-delà de la ville'. Cf. : В **субботу мы едем за город.** – За **городом** **начинается лес.**

Сравните: Покажите, пожалуйста, **ваши** паспорта. – Вы **помните номер** **Вашего** паспорта?

► Une cinquantaine de mots monosyllabiques ayant au Nominatif pluriel la désinence **-i** (Un certain nombre de ces mots ont un *Locatif second singulier* en **-u**):

→ **бал, бой, долг, дым, мозг, нос, пир, пол, порт, ряд, сад, суп, сыр, чай, час, шаг, шкаф** и др.

Час a exceptionnellement un accent désinentiel au Gén.sg après **два, три, четыре, полтора**. Dans les autres emplois du Gén.sg, l'accent est régulièrement sur le radical.
Cf. : **Занятие начинается в три часа.** – **До которого часа у тебя сегодня лекции?**

► Les mots suivants à suffixe différentiel (opposition *singulier – pluriel*) :

→ **господин – господа, друг – друзья, зять – зятья, князь – князья, муж – мужья, сын – сыновья.**

Type **RM** (зуб)

Accent sur le radical au singulier et au *Nom.pl.*, final à partir du *Gén. pl.*

	<i>Nom</i>	зуб	●		голубь	●	○
S	<i>Acc</i>	зуб	●		голубя	●	○
G	<i>Gén</i>	зуба	●	○	голубя	●	○
	<i>Dat</i>	зубу	●	○	голубю	●	○
	<i>Instr</i>	зубом	●	○	голубем	●	○
	<i>Loc</i>	о зубе	●	○	о голубе	●	○
	<i>Nom</i>	зубы	●	○	голуби	●	○
P	<i>Acc</i>	зубы	●	○	голубей	○	●
L	<i>Gén</i>	зубов	○	●	голубей	○	●
	<i>Dat</i>	зубам	○	●	голубям	○	●
	<i>Instr</i>	зубами	○	●	голубями	○	●
	<i>Loc</i>	о зубах	○	●	о голубях	○	●

Type improductif. Ne relève plus de ce type ancien qu'une cinquantaine de substantifs, souvent mous (certains ont tendance à passer au type productif **RD** : год → **годы или года**):

→ **Бог, волк, вор, зверь, зуб, год** (**годы**), **гость, гусь, чёрт** (**черти**), **ветер, волос** (*gen. pl.* **волос**), **голубь, камень, лебедь, локоть, ноготь, овощ, парень** и др.

Type **DD** (карандаш)

Accent fixe final

	<i>Nom</i>	карандаш	○	○	●		отец	○	●
S	<i>Acc</i>	карандаш	○	○	●		отца	○	●
G	<i>Gén</i>	карандаша	○	○	○	●	отца	○	●
	<i>Dat</i>	карандашу	○	○	○	●	отцу	○	●
	<i>Instr</i>	карандашом	○	○	○	●	отцом	○	●
	<i>Loc</i>	о карандаше	○	○	○	●	об отце	○	●
	<i>Nom</i>	карандаши	○	○	○	●	отцы	○	●
P	<i>Acc</i>	карандаши	○	○	○	●	отцов	○	●
L	<i>Gén</i>	карандашей	○	○	○	●	отцов	○	●
	<i>Dat</i>	карандашам	○	○	○	●	отцам	○	●
	<i>Instr</i>	карандашами	○	○	○	●	отцами	○	●
	<i>Loc</i>	о карандашах	○	○	○	●	об отцах	○	●

Type très productif. Relèvent de ce type (**1700**) :

► les mots à voyelle mobile accentuée au nominatif singulier :

→ лоб, рот, сон, день, лев, лёд, пёс; дворец, конец, огурец, отец, певец, продавец; дружок, замок, звонок, кусок, носок, песок, пирожок, платок, потолок, цветок (цветы), щенок, конёк, кошелёк, кулёк, ремень, ломать, огонь; посол, козёл, осёл, орёл, ковёр, костёр, воробей, соловей, ручей и др.

+ угол, узел (exceptions : заём, наём – accent fixe sur le radical)

► beaucoup de monosyllabes d'origine russe :

→ блин, борщ, враг, врач, грех, гриб, двор, дождь, зонт, ключ, кот, куст, лист (листья), мост, мяч, нож, плащ, полк, пруд, рубль, руль, стих, стол, суд, труд, ум, хвост, царь и др.

► certains polysyllabes accentués sur la dernière syllabe au nominatif singulier et finissant par une chuintante, une gutturale, -r' ou -l' :

→ багаж, гараж, карандаш, кирпич, москвич, рубеж (за рубеж, за рубежом, из-за рубежа), этаж; грузовик, дурак, коньяк, моряк, пиджак, пирог, пустык, рюкзак, рыбак, сапог, ученик, язык; январь, февраль, сентябрь, октябрь, ноябрь, декабрь, журавль, корабль, король
+ карась, комар, рукав и др.

Type DM (конь)

Accent fixe final sauf au *Nom.pl.* (4 mots) et au *Nom.sg* (1 mot – уголь)

	<i>Nom</i>	конь	●			
S	<i>Acc</i>	коня	○	●		
G	<i>Gén</i>	коня	○	●		
	<i>Dat</i>	коню	○	●		+ гвоздь
	<i>Instr</i>	конём	○	●		груздь
	<i>Loc</i>	о коне	○	●		червь
	<i>Nom</i>	кони	●	○		
P	<i>Acc</i>	коней	○	●		+ уголь
L	<i>Gén</i>	коней	○	●		
	<i>Dat</i>	коням	○	●		
	<i>Instr</i>	конями	○	●	○	
	<i>Loc</i>	о конях	○	●		

Type DR (лист (листья))

Accent final au singulier, sur le radical au pluriel

	<i>Nom</i>	лист	●		щенок	○	●
S	<i>Acc</i>	лист	●		щенка	○	●
G	<i>Gén</i>	листа	○	●	щенка	○	●
	<i>Dat</i>	листу	○	●	щенку	○	●
	<i>Instr</i>	листом	○	●	щенком	○	●
	<i>Loc</i>	о листе	○	●	о щенке	○	●
	<i>Nom</i>	листья	●	○	щенята	○	●
P	<i>Acc</i>	листья	●	○	щенят	○	●
L	<i>Gén</i>	листьев	●	○	щенят	○	●
	<i>Dat</i>	листьям	●	○	щенятам	○	●
	<i>Instr</i>	листьями	●	○	щенятами	○	●
	<i>Loc</i>	о листьях	●	○	о щенятах	○	●

Type improductif (15)

→ казак, зубок, рожок, щенок и др. + клоч (клочья), крюк (крючья), прут (прутья), сук (сучья), лоскут (лоскутья).

Type M' (люди, дети)

Zigzag pl.

	<i>Nom</i>	дети	●	○	люди	●	○
P	<i>Acc</i>	детей	○	●	людей	○	●
L	<i>Gén</i>	детей	○	●	людей	○	●
	<i>Dat</i>	детям	●	○	людям	●	○
	<i>Instr</i>	детьми	○	●	людьми	○	●
	<i>Loc</i>	о детях	●	○	о людях	●	○

Deuxième déclinaison : neutres

Type RR (кресло)

Accent fixe sur le radical sur le même syllabe qu'au <i>Nominatif Singulier</i>
--

	<i>Nom</i>	кресло	●	○	полотенце	○	○	●	○
S	<i>Acc</i>	кресло	●	○	полотенце	○	○	●	○
G	<i>Gén</i>	кресла	●	○	полотенца	○	○	●	○
	<i>Dat</i>	креслу	●	○	полотенцу	○	○	●	○
	<i>Instr</i>	креслом	●	○	полотенцем	○	○	●	○
	<i>Loc</i>	о кресле	●	○	о полотенце	○	○	●	○
	<i>Nom</i>	кресла	●	○	полотенца	○	○	●	○
P	<i>Acc</i>	кресла	●	○	полотенца	○	○	●	○
L	<i>Gén</i>	кресел	●	○	полотенец	○	○	●	○
	<i>Dat</i>	креслам	●	○	полотенцам	○	○	●	○
	<i>Instr</i>	креслами	●	○	полотенцами	○	○	●	○
	<i>Loc</i>	о креслах	●	○	о полотенцах	○	○	●	○

Type le plus productif (englobe la majorité des substantifs neutres). Relève de ce type (4900):

► tous les substantifs à accent médian au nominatif singulier:

→ училище, полотенце, одеяло, воскресенье, собрание, название, упражнение, государство и др.

► une grande partie des substantifs à accent initial au nominatif singulier:

→ кресло, платье, яблоко, блюдо, блюдечко, отчество, здание, правило и др.

Type DD (вещество)

Accent fixe final

Lorsque la désinence est ø, l'accent est sur la dernière syllabe du radical

	<i>Nom</i>	вещество	○	○	●
S	<i>Acc</i>	вещество	○	○	●
G	<i>Gén</i>	вещества	○	○	●
	<i>Dat</i>	веществу	○	○	●
	<i>Instr</i>	веществом	○	○	●
	<i>Loc</i>	о веществе	○	○	●
	<i>Nom</i>	вещества	○	○	●
P	<i>Acc</i>	вещества	○	○	●
L	<i>Gén</i>	веществ	○	●	
	<i>Dat</i>	веществам	○	○	●
	<i>Instr</i>	веществами	○	○	●
	<i>Loc</i>	о веществах	○	○	●

Type improductif (130). N'en relève que:

► quelques mots isolés :

→ очко, деревцо;

► des *singularia tantum* ou mots employés généralement au singulier :

→ молоко, серебро, бельё, враньё, бритьё, сырьё, бытие, тепло, добро, барахло;

► quelques substantifs en *-stvo* :

→ вещество, рождество, существо, большинство, торжество и др.

Accent fixe final sauf au <i>Nom-Acc.pl.</i> (1 mot)
--

	<i>Nom</i>	плечо	○	●		<i>Nom</i>	плечи	●	○
S	<i>Acc</i>	плечо	○	●		P	<i>Acc</i>	плечи	●
G	<i>Gén</i>	плеча	○	●		L	<i>Gén</i>	плеч	●
	<i>Dat</i>	плечу	○	●			<i>Dat</i>	плечам	○
	<i>Instr</i>	плечом	○	●			<i>Instr</i>	плечами	○
	<i>Loc</i>	о плече	○	●			<i>Loc</i>	о плечах	○

Type **RD** (слово)

Accent sur le radical au singulier, final au pluriel					
	<i>Nom</i>	слово	● ○	чудо	● ○
S	<i>Acc</i>	слово	● ○	чудо	● ○
G	<i>Gén</i>	слова	● ○	чуда	● ○
	<i>Dat</i>	слову	● ○	чуду	● ○
	<i>Instr</i>	словом	● ○	чудом	● ○
	<i>Loc</i>	о слове	● ○	о чуде	● ○
	<i>Nom</i>	слова	○ ●	чудеса	○ ○ ●
P	<i>Acc</i>	слова	○ ●	чудеса	○ ○ ●
L	<i>Gén</i>	слов	●	чудес	○ ●
	<i>Dat</i>	словам	○ ●	чудесам	○ ○ ●
	<i>Instr</i>	словами	○ ● ○	чудесами	○ ○ ● ○
	<i>Loc</i>	о словах	○ ●	о чудесах	○ ○ ●

Type improductif. Ce type ne comprend plus **qu'une trentaine** de substantif, dont certains très courant :

→ **войско, дело, лето, масло, место, море, мыло, небо** (небеса-небес), **поле, право, сердце, слово, стадо, судно** (суда-судов), **тело, чудо** (чудеса-чудес); **деревце, зеркало, облако, облачко**.

Type **RM** (ухо, око)

Accent sur le radical au singulier et au <i>N.pl.</i> , final à partir du <i>Gén.pl</i> (2 mots)					
	<i>Nom</i>	ухо	● ○	око	● ○
S	<i>Acc</i>	ухо	● ○	око	● ○
G	<i>Gén</i>	уха	● ○	ока	● ○
	<i>Dat</i>	уху	● ○	оку	● ○
	<i>Instr</i>	ухом	● ○	оком	● ○
	<i>Loc</i>	ухе	● ○	оке	● ○
	<i>Nom</i>	уши	● ○	очи	● ○
P	<i>Acc</i>	уши	● ○	очи	● ○
L	<i>Gén</i>	ушей	○ ●	очей	○ ●
	<i>Dat</i>	ушам	○ ●	очам	○ ●
	<i>Instr</i>	ушами	○ ● ○	очами	○ ● ○
	<i>Loc</i>	ушах	○ ●	очах	○ ●

Type **DR** (письмо)

Accent final au singulier, sur le radical au pluriel					
	<i>Nom</i>	письмо	○ ●	село	○ ●
S	<i>Acc</i>	письмо	○ ●	село	○ ●
G	<i>Gén</i>	письма	○ ●	села	○ ●
	<i>Dat</i>	письму	○ ●	селу	○ ●
	<i>Instr</i>	письмом	○ ●	селом	○ ●
	<i>Loc</i>	о письме	○ ●	о селе	○ ●
	<i>Nom</i>	письма	● ○	сёла	● ○
P	<i>Acc</i>	письма	● ○	сёла	● ○
L	<i>Gén</i>	писем	● ○	сёл	●
	<i>Dat</i>	письмам	● ○	сёлам	● ○
	<i>Instr</i>	письмами	● ○ ○	сёлами	● ○ ○
	<i>Loc</i>	о письмах	● ○	о сёлах	● ○

Type improductif (25). Le recul d'accent au pluriel empêche de confondre génitif singulier et nominatif-accusatif pluriel.

Ce type englobe tous les substantifs à accent désinentiel au nominatif singulier qui admettent un pluriel et ne comportent pas de suffixe clairement identifiable :

→ **дупло, крыло, число, письмо, вино, окно, полотно, пятно, перо**; **село** (сёла), **стекло** (стёкла), **бревно** (брёвна), **ребро** (рёбра), **ведро** (вёдра); **лицо, ружьё, гнездо** (гнёзда), **колесо** (колёса), **озерцо** (озёрца).

Il commence à englober certains substantifs à accent désinentiel au nominatif singulier qui comportent un suffixe : → **меньшинство**.

Accent final au singulier et au *G.pl.* (voyelle mobile accentuée),
sur le radical au pluriel (**3 mots**)

	<i>Nom</i>	кольцо	○ ●	яйцо	○ ●	
S	<i>Acc</i>	кольцо	○ ●	яйцо	○ ●	
G	<i>Gén</i>	кольца	○ ●	яйца	○ ●	
	<i>Dat</i>	кольцу	○ ●	яйцу	○ ●	
	<i>Instr</i>	кольцом	○ ●	яйцом	○ ●	
	<i>Loc</i>	о кольце	○ ●	о яйце	○ ●	+ крыльцо
	<i>Nom</i>	кольца	● ○	яйца	● ○	
P	<i>Acc</i>	кольца	● ○	яйца	● ○	
L	<i>Gén</i>	колец	○ ●	яиц	○ ●	
	<i>Dat</i>	кольцам	● ○	яйцам	● ○	
	<i>Instr</i>	кольцами	● ○ ○	яйцами	● ○ ○	
	<i>Loc</i>	о кольцах	● ○	о яйцах	● ○	

Cas particuliers (озеро, дерево)

	<i>Nom</i>	озеро	● ○	дерево	● ○
S	<i>Acc</i>	озеро	● ○	дерево	● ○
G	<i>Gén</i>	озера	● ○	деревя	● ○
	<i>Dat</i>	озеру	● ○	дереву	● ○
	<i>Instr</i>	озером	● ○	деревом	● ○
	<i>Loc</i>	об озере	● ○	о дереве	● ○
	<i>Nom</i>	озёра	○ ● ○	деревья	○ ● ○
P	<i>Acc</i>	озёра	○ ● ○	деревья	○ ● ○
L	<i>Gén</i>	озёр	○ ●	деревьев	○ ● ○
	<i>Dat</i>	озёрам	○ ● ○	деревьям	○ ● ○
	<i>Instr</i>	озёрами	○ ● ○ ○	деревьями	○ ● ○ ○
	<i>Loc</i>	об озёрах	○ ● ○	о деревьях	○ ● ○

+ утро a l'accent fixe sur la première syllabe, sauf dans l'expression de l'heure : *в девять часов утра* et après certaines prépositions : *с утра, до утра, к утру, по утрам.*

Troisième déclinaison

Type RR (тетрадь)

accent fixe sur le radical sur la même syllabe qu'au <i>Nominatif Singulier</i>								
S G	<i>Nom</i>	тетрадь	○	●		запись	●	○
	<i>Acc</i>	тетрадь	○	●		запись	●	○
	<i>Gén</i>	тетради	○	●	○	записи	●	○
	<i>Dat</i>	тетради	○	●	○	записи	●	○
	<i>Instr</i>	тетрадью	○	●	○	записью	●	○
	<i>Loc</i>	о тетради	○	●	○	о записи	●	○
P L	<i>Nom</i>	тетради	○	●	○	записи	●	○
	<i>Acc</i>	тетради	○	●	○	записи	●	○
	<i>Gén</i>	тетрадей	○	●	○	записей	●	○
	<i>Dat</i>	тетрадам	○	●	○	записям	●	○
	<i>Instr</i>	тетрадами	○	●	○	записями	●	○
	<i>Loc</i>	о тетрадях	○	●	○	о записях	●	○

Relèvent de ce type (3100) :

► de rares monosyllabes :

→ ткань, жизнь, ель;

► tous les polysyllabes qui ne sont pas accentués sur la première syllabe au nominatif singulier :

→ тетрадь, кровать, болезнь, бандероль, модель и др.;

► les polysyllabes accentués sur la première syllabe au nominatif singulier et dérivés de verbes ou d'adjectifs :

→ запись, надпись, подпись;

радость, трудность, глупость, нежность и др. (*sauf*: крепость, новость, скорость).

Type RM (площадь)

Accent sur le radical au singulier et au <i>Nom. pl.</i> , final à partir du <i>Gén. pl.</i>								
S G	<i>Nom</i>	площадь	●	○		дочь	●	
	<i>Acc</i>	площадь	●	○		дочь	●	
	<i>Gén</i>	площади	●	○	○	дочери	●	○
	<i>Dat</i>	площади	●	○	○	дочери	●	○
	<i>Instr</i>	площадью	●	○	○	дочерью	●	○
	<i>Loc</i>	о площади	●	○	○	о дочери	●	○
P L	<i>Nom</i>	площади	●	○		дочери	●	○
	<i>Acc</i>	площади	●	○		дочерей	○	○
	<i>Gén</i>	площадей	○	○	●	дочерей	○	○
	<i>Dat</i>	площадям	○	○	●	дочерям	○	○
	<i>Instr</i>	площадями	○	○	●	дочерьми	○	○
	<i>Loc</i>	о площадях	○	○	●	о дочерях	○	○

Type improductif. Relèvent de ce type (75) :

► la plupart des monosyllabes courants:

→ вещь, дверь, часть, ночь, роль, мышь, степь, тень, треть, печь, пыль, цепь, кровь, связь, бровь, грязь и др.;

+ мать, дочь (*instr.pl.* : дочерьми, дочерями)

► les polysyllabes accentués sur la première syllabe au nominatif singulier mais non dérivés de verbes ou d'adjectifs:

→ лошадь (*instr.pl.* : лошадыми, лошадыми), мелочь, область, очередь, площадь, повесть, сволочь, скатерть, церковь, четверть и др.

+ крепость, новость, скорость

Cas particuliers

	<i>Nom</i>	любо в ь	○ ●	ложь	●	глушь	●
S	<i>Acc</i>	любо в ь	○ ●	ложь	●	глушь	●
G	<i>Gén</i>	любов и	○ ●	л ж и	●	глуш и	○ ●
	<i>Dat</i>	любов и	○ ●	л ж и	●	глуш и	○ ●
	<i>Instr</i>	любо в ью	○ ● ○	л о жьё	● ○	глушью	● ○
	<i>Loc</i>	о любов и	○ ●	о л ж и	●	о глуш и	○ ●

Pas de pluriel sauf pour **вошь** et **грудь**

<u>Type improductif</u>	любо в ь	л о жь, р о жь, в о шь (<i>pl.</i> : в ш и, в ш ей, в ш ей, в ш ам, в ш ами, о в ш ах)_	грудь (<i>pl.</i> : груди, груд и , груд ей , груд ям груд ями о груд ях)_	Об , Пер м , Рус ь , Твер ь
-------------------------	-----------------	---	---	--

Dix substantifs neutres en -мя

S G	<i>Nom</i>	им я	● ○	се м я	● ○	зна м я	● ○
	<i>Acc</i>	им я	● ○	се м я	● ○	зна м я	● ○
	<i>Gén</i>	им е ни	● ○ ○	се м ени	● ○ ○	зна м ени	● ○ ○
	<i>Dat</i>	им е ни	● ○ ○	се м ени	● ○ ○	зна м ени	● ○ ○
	<i>Instr</i>	им е нем	● ○ ○	се м енем	● ○ ○	зна м енем	● ○ ○
	<i>Loc</i>	об им е ни	● ○ ○	о се м ени	● ○ ○	о зна м ени	● ○ ○
P L	<i>Nom</i>	им е на	○ ○ ●	се м ена	○ ○ ●	зна м ёна	○ ● ○
	<i>Acc</i>	им е на	○ ○ ●	се м ена	○ ○ ●	зна м ёна	○ ● ○
	<i>Gén</i>	им е н	○ ●	се м ян	○ ●	зна м ён	○ ●
	<i>Dat</i>	им е нам	○ ○ ●	се м енам	○ ○ ●	зна м ёнам	○ ● ○
	<i>Instr</i>	им е нами	○ ○ ● ○	се м енами	○ ○ ● ○	зна м ёнами	○ ● ○ ○
	<i>Loc</i>	об им е нах	○ ○ ●	о се м енах	○ ○ ●	о зна м ёнах	○ ● ○

+ время, племя

+ стремя

+ бремя, вымя,
пламя, темя

Le substantif masculin *путь*

	<i>Nom</i>	путь	●
S	<i>Acc</i>	путь	●
G	<i>Gén</i>	пу т и	○ ●
	<i>Dat</i>	пу т и	○ ●
	<i>Instr</i>	пу т ём	○ ●
	<i>Loc</i>	о пу т и	○ ●
P L	<i>Nom</i>	пу т и	○ ●
	<i>Acc</i>	пу т и	○ ●
	<i>Gén</i>	пу т ей	○ ●
	<i>Dat</i>	пу т ям	○ ●
	<i>Instr</i>	пу т ями	○ ● ○
	<i>Loc</i>	о пу т ях	○ ●